

## ”الجفات الشمانیہ“ اور اس کا مصنف

(ایک اجمانی تعارف)

ڈاکٹر محمد ہمایوں عباس شمس ☆

خواجہ محمد سعید (۱۷۰۱ھ / ۱۶۴۱ء) شیخ احمد سرہندی مجدد الف ثانی<sup>۱</sup> (۱۰۳۳ھ / ۱۶۲۲ء) کے بڑے بیٹے تھے۔ سترہ سال کی عمر میں آپ نے اپنے وقت کے علوم عقلیہ و تقلییہ مکمل کئے۔ آپ کے اساتذہ میں آپ کے والد گرامی کے علاوہ برادر اکبر خواجہ محمد صادق، اور ملا محمد طاہر لاہوری شامل ہیں۔ (۱) فقہی علوم پر آپ کو کامل درستس حاصل تھی۔ شیخ احمد سرہندی<sup>۲</sup> کو کسی مسئلہ پر تحقیق مطلوب ہوتی تو وہ آپ ہی سے کہتے۔ (۲) اگر بھی دربار میں جاتے تو بادشاہ آپ کی موجودگی میں کسی دوسرے سے مسائل دریافت نہ کرتا۔ (۳) علم حدیث میں بھی آپ کا گہرا مطالعہ تھا۔ مشکوٰۃ المصانع پر آپ کا حاشیہ اس کا منہ بولتا ثبوت ہے۔ اس میں آپ نے ان احادیث کی نہایت ہی خوبصورت وضاحت کی ہے جو احتجاف کے موقف کی وضاحت کرتی ہیں۔ (۴) خاقانہ مجددیہ کے انتظامی امور میں بھی آپ کا بنیادی کردار تھا۔ (۵) تصوف میں آپ کے مقام کی بلندیوں کا اعتراف خود خواجہ باقی باللہ<sup>۶</sup> اور آپ کے والد گرامی قدر نے کیا ہے۔ (۶) علائے عرب سے آپ کے گھرے روابط تھے۔ (۷) آپ کے مکاتیب میں فتح عربی زبان میں لکھے ہوئے مکاتیب بھی ملتے ہیں۔ (۸) اور نگ زیب عالمگیر سے آپ کے گھرے روابط تھے، اس کا اندازہ ان مکاتیب سے ہوتا ہے جو شاہ وقت کے نام ہیں۔ (۹) شیخ عبدالاحد (۱۶۲۰ھ / ۱۷۰۵ء)، شیخ محمد سعید کے پانچویں فرزند تھے۔ (۱۰) اس طرح وہ حضرت مجدد الف ثانی شیخ احمد سرہندی<sup>۲</sup> کے پوتے ہوئے۔ (۱۱) قرآن مجید کے حافظ (۱۲) ہونے کے علاوہ مرجوجہ دینی علوم اپنے والد اور اخوند سجاویل<sup>۱۳</sup> سے پڑھے اور ان میں کمال حاصل کیا۔ اپنی خاندانی روایات کے مطابق سیر و سلوک کی منازل بھی طے کیں۔

آپ کے علمی تفوق اور وسعت کا پتہ آپ کی تصانیف سے چلتا ہے جو فارسی اور عربی زبان میں نہایت عالمانہ مباحثت سے پُر ہیں۔ ان کی تعداد پچاس کے قریب ہے۔ اکثر خطی نسخوں کی صورت میں مختلف کتب خانوں میں پڑی ہیں اور کئی کے صرف نام ہی ملتے ہیں۔ (۱۴) دستیاب ذخیرہ سے یہ

پتا چلتا ہے کہ تفسیر، حدیث اور فقہ جیسے ادق مضامین میں آپ نے تحریری سرماہی چھوڑا ہے۔ اس سلسلہ میں درج ذیل کتب قابل ذکر سمجھتا ہوں۔

قرآنیات کے حوالہ سے ”حاشیہ بر بعض اقوال تفسیر بیضاوی“، ”منثور الدرر فی فضائل السور“، ”رسالہ فی قرائۃ النبی المختار و اصحابہ الکبار“، ”قراءۃ القارئین“ اہم ہیں۔ حدیث و سیرت میں ”سلسلۃ الجواہر در شرح چهل حدیث“ اور ”خزانۃ الدبوۃ“ کا تذکرہ ملتا ہے۔ فقہی ذوق، جو آپ کو اپنے والد سے عنایت ہوا تھا، ”فیض العام“، ”بدائع الشرائع اسرار الجماعة“ اور ”رسالہ نقی الاشارة فی الصلة“ اس ذوق کے آئینہ دار ہیں۔ دینی علوم پر آپ کی تصانیف کا یہ اجمالی تذکرہ بہر صورت آپ کے علمی و فکری رجحانات کا آئینہ دار ہے۔ آپ نے اپنے زمانہ کی ضروریات کی تکمیل کے لئے قلم و قرطاس سے اپنے رشتہ کو جوڑے رکھا۔

آپ کے خاندان نے برصغیر میں علم تصوف کے لئے جو کارہائے نمایاں انجام دیے وہ مشرق و مغرب میں کسی سے پوشیدہ نہیں۔ سلسلہ نقشبندیہ کی ترویج و اشاعت اور عالم عرب میں فروغ (۱۵) میں آپ کا ایک اہم اور نمایاں کردار ہے۔ آپ اپنے والد کے سجادہ نشین تھے اور اپنے پچھا، خواجه محمد معصوم کے فیض یافتہ بھی۔ آپ کے تربیت یافتہ افراد میں ایک بہت ہی نمایاں نام محمد عابد سنای (۱۶) کا ہے۔ حضرت مظہر جان جاناں (۱۷) محمد عابد سنای (۱۸) کے مرید تھے۔ تفسیر مظہری کے مؤلف قاضی شاء اللہ (۱۹) اور معروف صوفی محمد خالد کردی (۲۰) کا تعلق اسی سلسلۃ انور سے ہے۔ ایک صوفی کی حیثیت سے دو باتوں کا تذکرہ ضروری ہے۔ ایک وہ بشارتیں جو مشائخ سے آپ کو ملیں اور دوسرا علم تصوف پر آپ کی تصانیف۔ جہاں تک ان مختلف بشارتوں اور مختلف مجددی بزرگوں سے تصوف و سلوک کی منازل طے کرنے کا تعلق ہے اس کا ایک اجمالی تذکرہ درج ذیل ہے:

(۱) آپ کے والد نے آپ کو ولایت کبریٰ کی بشارت دی۔

(۲) آپ کے پچھا خواجه معصوم نے آپ کو ولایت کبریٰ کے علاوہ صغریٰ، علیما، کمالات نبوت، حقائق اربعہ اور ان سے بھی بالا بشارتیں دیں۔

(۳) خواجه معصوم نے ہی آپ کو ”محمدی المشرب“ کی استعداد کی بشارت دی۔ (۲۱)

اگر آپ کی تصانیف کا جائزہ لیا جائے تو ”سمیل الرشاد“، ”رسالہ لطائف“، ”رسالہ نقشبندیہ“، ”رسالہ در بیان طریقۃ الحمدیہ“ آپ کے صوفیانہ افکار کے مظہر ہیں۔ شیخ سے عقیدت و محبت، تصوف کا جزو لا ینک ہے۔ اسی عقیدت کے اظہار کے لئے آپ نے ”الجنات الشانیۃ“ کے علاوہ ”خیر الکلام“

”رسالہ رد مخالفین حضرت مجدد الف ثانی“، ”شرح مکتوبات حضرت مجدد الف ثانی“ اور اپنے والد کی سوانح عمری ”لطائف المدینہ“ لکھی۔ آپ کے صوفیانہ افکار کے آئینہ دار وہ خطوط بھی ہیں جو ہمیں نقشبندی سلسلہ کے مختلف مجموعہ ہائے مکاتیب میں ملتے ہیں۔ (۲۲) ان خطوط کے مطالعہ سے آسانی یہ اندازہ لگایا جاسکتا ہے کہ آپ کی ذات علمی اور عملی اعتبار سے مجددی طرز تصوف کے حasan کا مجموعہ تھی۔ شیخ ابو الرضا محمد سے آپ کی مکاتبت صوفیانہ طرز تحریر کی عمدہ مثال ہے۔ (۲۳)

درج بالا سطور سے شاید کوئی یہ اندازہ لگائے کہ آپ ایک خشک ملا و زاہد تھے۔ حقیقت میں ایسا نہیں۔ آپ نہایت عمدہ شعری ذوق رکھتے تھے۔ فارسی اور ریختہ (۲۴) میں آپ کی شاعری کے نمونے دستیاب ہیں۔ ”وحدت“ اور ”گل“ آپ کے تخلص تھے اور خواجہ مصوم آپ کے اشعار کو ”رکنیں“ قرار دیتے۔ شاعری میں ”خیابان وحدت“ اور ”دیوان وحدت“، نامی شعری مجموعے آپ کی یاد گار بتائے جاتے ہیں۔ درحقیقت آپ نے آنے والے دور میں اردو شاعری کو مقصدیت و معنویت سے معمور کرنے لئے ایک نئے دبستان کی بنیاد رکھی جس کو مظہر جان جاناں نے پروان چڑھایا۔ نقشبندی شعرا میں شعر تفنن طبع کا ذریعہ نہیں بلکہ فکر و احساس کی سچائی کا اظہار ہے۔ (۲۵) اسی لئے میر محمدی مائل دہلوی نے شیخ عبدالاحد وحدت کو ”استاد شعر ریختہ“ (۲۶) کہہ کر خراج تحسین پیش کیا ہے۔ آپ کی فکر سے جس شعری ادب نے جنم لیا اس میں مظہر جان جاناں کے علاوہ شیخ سعد اللہ گلسن، (ان کے شاگرد) ولی دکنی، نقی سرہندی، انعام اللہ خاں یقین، ولی اللہ اشتیاق شامل ہیں۔

آپ کی فارسی اور ریختہ میں شاعری سے چند اشعار ملاحظہ فرمائیں:-

شب خیال طرہ شوئی بدل چییدہ و رفت  
ساعقی ہچھوں شب قدر از بزم جوشید و رفت  
خانہ زیں است دنیا عیش و پا در رکارب  
شہسوار است آنکہ آرزوی زود دامن چیدہ و رفت (۲۷)

خوش کن لمحات والی رات گزر گئی ہے، وہ لمحے شب قدر کی طرح رخصت ہو گئے ہیں۔ اس دنیا میں اس طرح زندگی گزاریے کہ آخرت کے سفر کے لئے تیار ہیں۔ بہترین سوار وہ ہے جو جلدی اپنا رخت سفر باندھے۔

خواجہ سعید (اپنے والد گرامی قدر) کے وصال پر یہ اشعار (مادہ تاریخ) کہہ:  
سال رحلت بیابی از خوانی

## رفت قطب زماں سعید ازل (۲۸)

درج ذیل جملے سے سال رحلت کا عدد لکھتا ہے:

رفت قطب زماں سعید ازل

$$۱۰۷۱ = ۳۸ + ۱۳۳ + ۹۸ + ۱۱۱ + ۲۸۰$$

اپنے والد کے وصال کے بعد پچھا، خواجہ محمد مصوص کے پاس آئے تو یہ اشعار کہے:  
 سپردم بہ تو مایہ خویش را  
 تو دانی حسابی کم و بیش را (۲۹)

میں نے خود کو آپ کے حوالے کر دیا پھر کبی بیشی آپ بہتر جانتے ہیں۔

ریختہ جو اردو زبان کی ابتدائی شکل ہے، میں ایک غزل یہ ہے:  
 ذرا تو سوچ اے غافل کہ کیا دم کا ٹھکانا ہے  
 نکل ہی جب گیا تن سوں تو پھر اپنا بگانا ہے  
 مسافر توں ہے اور دنیا سرائے، بھول مت غافل  
 سفر ملک عدم آخر تجھے در پیش آنا ہے  
 لگاتا ہے عبث دولت پہ کیوں دل کوں کہ اب ناق  
 نہ جاوے سنگ کچھ ہرگز، یہاں سب چھوڑ جانا ہے  
 نہ بھائی بند ہے کوئی، نہ یار و آشنا کوئی  
 نک اک جو غور سے دیکھو تو مطلب کا زمانا ہے  
 لگاؤ یاد میں اس کی نجات اپنی اگر چاہے  
 عبث دنیا کے دھنڈے میں ہوا گل کیوں دوانا ہے (۳۰)

سطور بالا کے مطالعہ سے یہ عیاں ہوتا ہے آپ کی شخصیت علوم و فنون کے اعتبار سے کثیر الجھت تھی۔ میر صفر احمد مصوصی نے ”فضیح بیان شاعر“ اور ”فقیہ عارف“ کے لقبات سے آپ کو خراج عقیدت پیش کیا (۳۱) تو آپ کے پچھا زاد بھائی خواجہ محمد نقشبند آپ کے عالمانہ اور عارفانہ مقام و مرتبہ کو ان الفاظ میں بیان کیا ہے:

”ہمارے آباء و اجداد میں جتنا کچھ علم و معرفت اللہ نے الگ الگ لوگوں کو عطا کیا تھا وہ

سب کچھ اگر ایک عالم میں دیکھنا چاہیں تو صرف شیخ عبدالاحد کی ذات بابرکات تھی۔“ (۳۲)

## الجہات الشانیہ

الجہات الشانیہ، حضرت مجدد الف ثانی شیخ احمد سرہندیؒ کے احوال و آثار پر حرمن شریفین کے سفر میں ۱۶۷۸ھ / ۱۶۹۷ء کو تحریر کی گئی، یہ تحریر بنیادی طور پر علمائے عرب کے لئے لکھی گئی۔ اس کا تعارف غالباً پہلی مرتبہ

Contribution of Shaykh Ahmad Sirhindi to Islamic Thought

کے عنوان سے ہونے والے سینماں میں (۳۳) عبد الباری (۳۴) کے اس موضوع پر مقالہ میں سامنے آیا۔ (۳۵) یہ کتاب دراصل شیخ عبدالاحد کے سات عربی رسائل کے مجموعہ موسوم بہ ”مجموعہ رسائل“ کا ایک حصہ ہے۔ جو شیفتہ کولیکشن (۳۶) نمبر ۶۵/۷۲ عربی، مولانا آزاد لاہوری، علی گڑھ مسلم یونیورسٹی علی گڑھ، انڈیا میں موجود ہے۔ یہ کتاب کل ۶۲ اوراق پر مشتمل ہے جو خط تسلیق میں لکھے گئے ہیں۔ مخطوطہ پر سن تحریر اور کاتب کا نام درج نہیں ہے۔ غالباً اس مخطوطہ کا کوئی دوسرا نسخہ موجود نہیں۔ مجھے یہ نسخہ میرے نہایت ہی محسن ڈاکٹر یسین مظہر صدیقی (۳۷) کے توسط سے ملا۔

غالباً مصنف نے جنت کے آٹھ دروازوں والی حدیث کے پیش نظر اس کتاب کا نام ”الجہات الشانیہ“ رکھا ہے۔ ان آٹھ ابواب کی تعلیمات اسلامی فکر کی تشریح و وضاحت ہے ان پر عمل جنت میں داخلہ کا سبب ہو سکتا ہے۔ ابتداء میں مقدمہ اور آخر پر خاتمه اور حسن خاتمه اس کے علاوہ ہیں۔ مقدمہ میں اس کتاب کی تالیف کا سبب، بنیادی مآخذ اور ابواب کی تفصیل بیان کی ہے۔ مقدمہ کا آغاز ان الفاظ سے کرتے ہیں:

سبحانک یا من بعث علی رأس کل مائے سنۃ من هذه الأمة من يجدد لها دینها و زاد في

کل ان و شأن بشموس الهدایة ونجوم الكرامة تویرها وتنزیهها.

صلّ وسلم وبارک وکرم على سید الأنام وصحبه الكرام ما راكع بالحجر  
وخشع خاشع بالمقام.

اما بعد فيقول أضعف البرية عبدالاحد بن الشيخ محمد سعيد خازن الرحمة الصمدية  
قدس نفسه العلية إنما فزت بزيارة الحرمين الشرفين زادهما الله أبهة وكرامة مع

إمام العصر وقطب الزمان الشيخ محمد نقشبند خلف قدوة العارفين غوث الوالصلين  
الشيخ محمد معصوم قدس سره وترشّفت يادراك صحبة الكرام فيهما إلتّمس جمع  
منهم أن أُولف رسالة مشتملة على أحوال جدي المجدد للألف الثاني القطب الريانى  
الشيخ أحمد العمرى النقشبندى السرہندي قدسنا الله بسره السامى حيث تكون  
تذكرة.

دروド پاک میں خاشع کا لفظ استعمال کیا۔ اس سے حضرت مجدد الف ثانی ”کی تاریخ ولادت نکتہ  
ہے۔ ان الفاظ کا اختیاب آپ کے ادبی ذوق کا مظہر ہے۔

آٹھوں ابواب اور ان کے مندرجات کا اجمالي جائزہ درج ذیل ہے:

پہلے باب میں ان بشارتوں کا تذکرہ ہے جو آپ کی ولادت سے پہلے دی گئیں یہاں مصنف  
نے حدیث صلہ، بعض اولیاء کے اقوال اور خواب نقل کئے ہیں۔

دوسرے باب میں حضرت عمرؓ تک آپ کا نسب نامہ اور تاریخ ولادت مذکور ہے۔

تیسرا باب میں آپ کے نقشبندی، قادری، اور چشتی مشائخ کے شجرہ ہائے طریقت نقل کئے گئے  
ہیں۔

چوتھا باب مختلف علوم و فنون جیسے حدیث، علم القراءۃ اور فقه کی اسناد درج کی ہیں۔

پانچویں باب میں آپ کی تصانیف کا تذکرہ کیا ہے۔

چھٹے باب میں وفات سے قبل اور بعد کی کرامات نقل کی گئی ہیں، ساتھ ہی کرامات کے بارے  
میں مختلف آپ کا نکتہ نظر بھی بیان کیا ہے۔

ساتویں باب میں شیخ احمد سرہندي کی تصانیف سے بعض اقتباسات اور آپ کے مکاشفات  
و مبشرات درج ہیں۔ اس باب میں بعض فارسی عبارات بھی ہیں۔

آٹھویں باب میں آپ کے کلام پر معاندین و مخالفین اور محبین کو جو اشکالات، الجھنین یا غلط  
فہیاں پیش آئیں ان کا مدلل جواب دیا گیا ہے۔ اس اعتبار سے یہ باب جتنا ماضی کے لئے اہم تھا  
حال کے لئے اس سے زیادہ اہم ہے۔

خاتمه اور حسن خاتمه میں حضرت شیخ احمد سرہنديؒ کے بارے میں آپ سے تعلق و محبت رکھنے

والے احباب کی آراء، تأثیرات، واقعات درج کئے ہیں۔ حسن خاتمه میں مؤلف نے اپنا خواب نقل کیا ہے جس میں نبی کریم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی طرف سے حضرت مجدد الف ثانی شیخ احمد سرہنڈیؒ کے لئے جنت اور کئی لوگوں کی شفاقت کی بشارت درج کی ہے۔ اختتامی کلمات نبی کریم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم پر صلوٰۃ وسلم ہیں۔

اس کتاب کا جائزہ ظاہر کرتا ہے کہ مصنف نے عرب دیا میں شیخ احمد سرہنڈیؒ کی شخصیت ایک جامع اور مختصر تعارف پیش کرنے کے ساتھ ساتھ، اس زمانے میں عرب میں آپ کے خلاف پیدا کئے جانے والے مشکوك و شبہات کے ازالے کی ایک کامیاب کوشش کی ہے۔ مصنف نے پر زور علیؒ دلائل سے شیخ احمد سرہنڈیؒ کے افکار کی وضاحت اور وکالت کی ہے۔

### الجنت الشماںیہ کے بنیادی مآخذ

اس مخطوطہ کے مطالعہ سے اس کے درج ذیل مآخذ کی باآسانی نشاندھی کی جاسکتی ہے۔

- (۱) مکتوبات امام ربانیؒ
- (۲) مبداء و معاد از شیخ احمد سرہنڈیؒ مجدد الف ثانیؒ
- (۳) مکتوبات سعیدیہ
- (۴) زبدۃ المقامات از محمد ہاشم کشمکشی
- (۵) حضرات القدس از بدر الدین سرہنڈی

### الجنت الشماںیہ کے چند امتیازات

جس سفر میں یہ کتاب تالیف ہوئی شیخ محمد نقشبند ابن خواجہ محمد معصوم ابن شیخ احمد سرہنڈی کے علاوہ بہت سے دیگر اہل علم حضرات بھی موجود تھے، یقیناً اس کے مندرجات کے حوالہ سے ان سب کی تائید و معاونت شیخ عبدالاحد کو حاصل رہی ہو گی۔

اس دور میں عموماً برصغیر میں تالیفات و تصانیف کی زبان فارسی تھی۔ شیخ عبدالاحد کا اس کو عربی میں تحریر کرنا محدودی فکر کو عالمی جہت عطا کرتا ہے اور عالم عرب میں شیخ احمد سرہنڈیؒ کے افکار سے متعلقہ غلط فہمیوں کی نوعیت کو بھی واضح کرتا ہے کہ ان غلط فہمیوں کی اصل بنیاد آپ کی فکر کی صحیح ترجیحانی نہ ہو سکنا ہے۔ یہ کتاب حضرت شیخ احمد سرہنڈیؒ کی بعض ایسی تصانیف کا تذکرہ بھی کرتی ہے جو ہمیں دوسرے ذرائع سے مستند معلوم نہیں ہوئے تھے۔

شرح المقاصد، شرح المواقف اور بیضاوی کے حواشی۔ شیخ عبدالاحد ان کتابوں پر تبصرہ کرتے ہوئے اور آپ کی تعلیمی و تدریسی مشغولیت پر روشنی ڈالتے ہوئے لکھتے ہیں:

”وغيرهذا احوالش جليلة على اوراق الكتب فى حل المشكلات ورد الشبهات على  
شرح المقاصد والغضى وشرح المواقف والبيضاوى وغيرها من عجائب أمره  
وغرائب شأنه انه فرغ من تحصيل العلوم العقلية والنقدية واستغل بالتدريس والتعليم  
وحل الموارد المغلقة وفتح الابواب المشكلة وهو ابن سبعة عشر سنة۔ (الجنة الخامسة)

اس کتاب سے یہ بھی معلوم ہوا کہ جب شاہ جہاں نے شیخ میرک سے پوچھا کہ سلطان روم کو ہندوستان کی بے مثال چیزوں میں سے کیا تھنہ بھیجا جائے تو انہوں نے جواب دیا کہ سلطان روم کو مکاتیب امام ربانی ارسال کئے جائیں ان کی مثال دنیا میں موجود نہیں۔ (الجنة الخامسة)

اس سے یہ بات باآسانی کہی جاسکتی ہے کہ سرہند پر مختلف حملوں کے دوران شیخ احمد سرہندیؒ کا بہت سا کام، جس کو مکتوبات کی طرح، جمع کرنے یا تقلیل تیار کروانے کا اہتمام نہیں کیا گیا تھا ضائع ہو گیا۔

زبدۃ المقامات اور حضرات القدس کے مؤلفین، شیخ احمد سرہندیؒ کے مرید ضرور تھے خاندان کے افراد نہ تھے۔ غالباً یہ خاندان کے پہلے فرد ہیں جنہوں نے جد امجد کے احوال و افکار کو ایک مربوط انداز میں بیان کیا۔ حسن ترتیب میں یہ کتاب اپنے ان دونوں بنیادی مآخذات سے بہتر معلوم ہوتی ہے۔ اس کتاب کے ذریعے مجددیہ سلسلہ کی بعض نایاب کتب جیسے لطائف المدینہ، برہان جلی (۳۸)، حسنات الحرمین (۳۹) کے نام بھی سامنے آئے ہیں۔

## سوانح نگاری میں شیخ عبدالاحد کا اسلوب

سوانح نگاری پر شیخ عبدالاحد کی دو اہم کتابیں ہیں ایک لطائف المدینہ اور دوسرا الجنت الشمانیہ۔

لطائف المدینہ اس وقت کی تصنیف ہے جب آپ کی عمر ۷۱، ۱۸ سال تھی اور دوسرا کتاب اس وقت تحریر کی جب عمر ۵۰ یا ۶۰ سال کے قریب تھی۔ مگر دونوں کتب حرمن شریفین کے تبرکات ہیں اور دونوں کی زبان عربی ہے۔ دونوں کتابوں کا اسلوب تحریر ایک ہی ہے۔ دونوں میں مؤلف نے اپنے

مندرجات کی ابواب بندی کی ہے اور مقدمہ میں اس ابواب بندی کا تذکرہ کیا ہے۔ البتہ لٹائف المدینہ میں ابواب کو 'مقالات' اور 'الجنات الشانیہ' میں 'الجنة' سے تعبیر کیا ہے۔ یہ فرق مؤلف کے ادبی ذوق کا آئینہ دار ہے۔ دونوں کتابوں کا اختتام خاتم پر ہوتا ہے۔

اس سے ظاہر ہوتا ہے کہ مؤلف کی Hagiography کے اسلوب میں مقدمہ، ابواب بندی، ابواب بندی میں حسن ترتیب اور خاتمہ جسے نتیجہ بحث کہا جاسکتا ہے شامل ہیں۔ علاوہ ازیں مؤلف صوفیہ کے عام تذکروں کی طرح صرف کرامات کے بیان پر ہی اکتفا نہیں کرتے ان کی علمی و فکری جهات کو بھی واضح کرتے ہیں۔

### الجنات الشانیہ پر تحقیقی کام

ا۔ راقم نے پوسٹ ڈاکٹریٹ کے لئے جس Research Project کا انتخاب کیا وہ شیخ عبدالاحد کی کتاب "الجنات الشانیہ" تھی۔ پروفیسر ڈاکٹر مونا صدیقی، ڈائریکٹر، سفتر فار دی سٹڈی آف اسلام، یونیورسٹی آف گلاسگو، گلاسگو کی زیرگرانی ہونے والے اس کام میں درج ذیل امور پر توجہ دی گئی ہے:  
 ((۱) مخطوطہ کا انگریزی ترجمہ، اس کتاب کا چونکہ کوئی دوسرا نسخہ تاحال دستیاب نہ ہوا، اس لئے بعض مقامات پر جلوں کے ربط کو سمجھنے کے لئے وقت پیش آئی لیکن یہ صرف چند مقامات ہیں۔ علاوہ ازیں شخصیات کے القابات جو مخطوطہ میں موجود تھے انگریزی ترجمہ سے حذف کر دیے گئے۔

(ب) اصل مآخذ کی ملاش اور ان کے حوالہ جات

(ج) احادیث اگرچہ ان کی تعداد بہت کم ہے مگر ان کی تجزیع کی گئی ہے۔

(د) حضرت شیخ احمد سرہندی کے انکار کا مختصر تعارف

(ه) مؤلف "الجنات الشانیہ" شیخ عبدالاحد کے احوال حیات اور اس کتاب کے مندرجات کا تعارف  
 (۲) اس مخطوطہ کو صاحبزادہ بدرالسلام صدیقی نے خانقاہ سلطانیہ جہلم سے تحقیق و تعلیقات کے ساتھ شائع کیا ہے۔ اس کا عکس ڈاکٹر محمد مسعود احمد نے باقیات جہان امام ربانی، جلد: ۲، ص: ۵۰۹-۵۰۰ میں شائع کر دیا ہے۔

(۳) باقیات جہان امام ربانی کی اسی جلد میں (ص: ۵۰۳-۵۸۸) مفتی محمد علیم الدین نقشبندی کا اردو ترجمہ بھی شامل اشاعت ہے۔

## حیات شیخ عبدالاحد کے مآخذ

شیخ عبدالاحد کے احوال و آثار پر مختلف کتب میں منتشر مواد موجود ہے۔ ایک مرتب سوانح عمری کی صورت میں ابھی تک کوئی کتاب سامنے نہیں آئی۔ بہر صورت اس کے لئے جن مآخذ کا سہارا لیا جا سکتا ہے ان میں درج ذیل کتب شامل ہو سکتی ہیں۔

مکتوبات سعیدیہ، مکتوبات معصومیہ، وسیلۃ القبول الی اللہ والرسول، گلشن وحدت، روضۃ القیومۃ، مقامات معصومی، ہدیۃ الحمدیہ، انفاس العارفین، مقامات مظہری، حنات المقرین، عمدۃ المقامتاں، مرأۃ العالم۔ فارسی ادب بعهد اور غیرے، تاریخ ادب اردو، خزینۃ الاصفیاء، دانش نامہ ادب فارسی، انساب الانجواب۔

### حوالی

- ۱۔ کشمی، محمد ہاشم، زبدۃ القامتاں، مکتبہ انوار مدینہ، سیالکوٹ: ۱۳۰۷ھ، ص: ۲۱۶ / بدر الدین سرہندی، علامہ، حضرات القدس، مکتبہ نعمانیہ سیالکوٹ: ۱۳۰۳ھ، جلد ۲، ص: ۲۵۳
- ۲۔ معصوم سرہندی، خواجہ، مکتوبات معصومیہ، ادارہ مجددیہ، کراچی، دفتر سوم، مکتوب: ۳
- ۳۔ حضرات القدس جلد دوم، ص: ۲۵۳
- ۴۔ زبدۃ القامتاں، ص: ۲۱۶
- ۵۔ مکتوبات معصومیہ دفتر دوم، مکتوب: ۳
- ۶۔ سیر و سلوک سے متعلق آپ کی بلند نگاہی کے لئے ملاحظہ فرمائیں۔
- باقی بال اللہ، خواجہ، مکتوبات (قلم) (عکس)، کتب خانہ جامعہ ریاض العلوم فیصل آباد، ص: ۵۹  
مکتوبات امام ربانی دفتر اول، مکتوب: ۲۵۹، ۲۹۶، ۳۱۱-۳۱۱ دفتر دوم: مکتوب: ۳، ۱۷، ۹۱-۹۲ دفتر سوم: مکتوب: ۳۶، ۳۸، ۶۱، ۶۲، ۷۷، ۸۸، ۹۳-۹۴ دفتر دوم (مکتوب: ۵۵، ۹۸) اور دفتر سوم (مکتوب: ۲، ۳۳، ۶۲، ۷۸، ۸۲، ۸۵، ۱۰۲) آپ کے بھائی خواجہ محمد معصوم کے یہ مکاتیب تصوف میں آپ کے مقام و مرتبہ کے عکاس ہیں۔
- مکتوبات معصومیہ، دفتر سوم: مکتوب: ۱، ۳
- ملاحظہ فرمائیے سعید احمد، خواجہ، مکتوبات سعیدیہ، مرتب: خواجہ محمد فرش، لاہور ۱۳۸۵ھ  
مکتوب نمبر ۳۸، بنام شیخ ابراہیم، مدرس مدینہ منورہ  
مکتوب نمبر ۸، بنام امام اسعیل ولی بن  
مکتوب نمبر ۲۸، بنام علماۓ الحرمین الشریفین  
مکتوب نمبر ۸۵، بنام شیخ احمد تبری خلیفہ مدینہ منورہ

۸۔ مکتوبات کی عمومی زبان فارسی ہے۔ بعض مکاتیب فارسی اور عربی میں لکھے گئے ہیں۔ علاوہ ازیں صرف عربی زبان میں لکھے ہوئے مکاتیب بھی ملتے ہیں۔ درج ذیل مکاتیب ملاحظہ فرمائیں:

مکتب نمبر: ۷، ۸، ۲۹، ۳۰، ۸۶، ۸۹

شیخ محمد کے نام (مکتب: ۹۷) امام ابوحنیفہ کے فضائل و مناقب اور حاسدین کے شبهات کے رد میں لکھا گیا۔ عربی زبان میں امام ابوحنیفہ پر یہ طولی خط (ص: ۱۵۸-۲۱۳) اس موضوع کے ہر پہلو کا احاطہ کئے ہوئے ہے۔

۹۔ بادشاہ وقت اور غنیمہ عالمگیر کے نام آپ کے درج ذیل ۹ مکاتیب ہیں:

مکتوبات سعیدیہ، مکتب نمبر: ۳۹، ۴۰، ۳۵، ۳۶، ۸۲، ۶۶، ۶۵، ۸۳ ان میں ۵ مکاتیب اس کے ہمان شہزادگی کے ہیں۔ ان خطوط میں آپ نے اسے ہندوستان میں اسلام کی زیبوں حالی، اس کی ذمہ داریوں اور ترویج شریعت سے متعلق آگاہی دی ہے۔

شیخ محمد سعید کا وصال ۲۷ جمادی الآخر ۱۰۷۱ کو دہلی سے سرہند جاتے ہوئے سنہالکہ کے مقام پر ہوا۔ آپ کے بڑے بھائی خواجہ محمد صادق کے ساتھ آپ کو سرہند میں دفن کیا گیا۔ آپ خازن الرحمة کے لقب سے مشہور ہیں۔ آپ کے احوال و آثار کے لئے ملاحظہ فرمائیے:-

زبدۃ القیامتات، ص: ۳۱۵-۳۲۷

حضرات القدس، جلد ۲، ص: ۲۵۲-۲۸۰

روضۃ الیقونیۃ، جلد اول، ص: ۳۶۳-۳۷۰

شیخ عبدالاحد بن خواجہ محمد سعید نے آپ کے حالات پر ”لطائف المدینۃ“ کے نام ۱۰۶۷-۱۰۶۸ میں لکھی۔ یہ عربی نشر میں ہے۔ اس کتاب کا قلمی نسخہ نیشنل میوزیم آف پاکستان، کراچی میں ۱۹۵۷-۱۰۵۶/۲ N.M نام کے تحت محفوظ ہے۔ اس مخطوطہ کا لفظ اردو ترجمہ مع تعلیقات حوزہ نقشبندیہ، لاہور سے ۱۹۲۵/۱۹۰۳ء میں محمد اقبال مجدری نے شائع کیا۔

۱۰۔ شیخ محمد سعید کے آٹھ صاحبزادے اور پانچ صاحبزادیاں تھیں۔ جن میں شیخ عبدالاحد کا پانچواں نمبر ہے۔ تفصیل ضمیمہ میں ملاحظہ فرمائیں۔

۱۱۔ شیخ عبدالاحد کا شجرہ نسب اس طرح ہے:

عمر الفاروق > عاصم > حفص > عمر > عبد اللہ ناصر > ابراهیم > اسحاق > ابو الفتح > عبد اللہ (اکبر) > عبد اللہ (الواعظ الاصغر) > مسعود > سلیمان > محمود > نصیر الدین > شہاب الدین علی فرج شاہ > یوسف > احمد > شیب > عبد اللہ اسحاق > یوسف > سلیمان > نصیر الدین > نور الدین > امام رفیع الدین > حبیب اللہ > محمد > عبدالگنی > زین العابدین > عبدالاحد > شیخ احمد سرہندی > خواجہ محمد سعید > شیخ عبدالاحد، گویا ۳۳ واسطیوں سے آپ کا سلسلہ نسب حضرت عمر فاروقؓ سے ملتا ہے۔

۱۲۔ اقبال مجدری، محمد، مقامات مخصوصی، ضیاء القرآن پبلی کیشن: لاہور، ۲۰۰۳ء مقامات مخصوصی جلد دوم، ص: ۱۳۳

۱۳۔ شیخ احمد سرہندی نے مکتوبات میں ایک جگہ اخوند سجاوں کا ذکر کیا ہے۔ (احمد سرہندی، شیخ، مکتوبات امام ربانی،

- ادارہ مجددیہ کراچی، دفتر سوم، مکتب: ۹۱) مکتوبات مخصوصیہ میں بھی ایک خط ان کے نام موجود ہے۔ (دفتر اول، مکتب: ۱۹۷) مجددی خاندان کے اکثر احباب ان کے استاد ہیں۔ فقہ کے ماہر سمجھے جاتے تھے۔ شرح وقاریہ کا فارسی ترجمہ اور ہدایہ کی شرح کے علاوہ مسائل ضروریہ کے نام سے تصاویر کا تذکرہ ملتا ہے۔ (مقامات مخصوصی (جلد ۲، ص: ۳۸۹-۳۹۱)
- حالات کے لئے ملاحظہ فرمائیں مقامات مخصوصی جلد اول، ص: ۷۱۹-۷۲۱
- ۱۲۔ محمد اقبال مجددی نے طائف الدینیہ کے مقدمہ میں ان کتب کی تفصیلات بڑی محنت سے اکٹھی کی ہیں۔ اقبال مجددی، محمد، مقدمہ طائف الدینیہ، حوزہ نقشبندیہ، لاہور ۲۰۰۳ء، ص: ۷۱-۷۵ کتب کی تفصیلات کے لئے درج ذیل مآخذ بھی ملاحظہ فرمائیں:
- محمد احسان سرہنڈی، روضۃ القيومیۃ، مکتبہ نبویہ، لاہور، جلد ۳، ص: ۵۶ روضۃ القيومیۃ، جلد ۲، ص: ۱۲۳
- مقامات مخصوصی، جلد ۲، ص: ۵۳۸
- عبدالحکیم، مولانا، نزہۃ الجواہر (اردو) دارالاشاعت کراچی، ۲۰۰۶، مترجم انوار الحق قاسی، جلد ۲، ص: ۱۸۷-۱۸۸
- ضروی، احمد، فہرست مشترک نسخہ حای خلی فارسی پاکستان، اسلام آباد، جلد ۲، ۲۰۰۷ء
- حسن انوشہ، دانش نامہ ادب فارسی، ادب فارسی درشبہ قارہ، تہران، ۱۳۸۰، ص: ۲۴۵۶-۲۴۵۷
- ۱۴۔ غلام سرور لاہور، مفتی، خنزیر الاصفیاء النصاری کتب خانہ، جلد اول، ص: ۲۲۲-۲۲۳
- مقامات مظہری، ص: ۲۲۸-۲۵۲
- ۱۵۔ شیخ مظہر جان جاناں (م: ۱۹۵۱ھ / ۱۹۷۰ء) سلسلہ نقشبندیہ مجددیہ کے نامور شیخ ہیں۔ ان کے احوال، شاہ غلام علی دہلوی نے مرتب کئے۔ ان کے اردو ترجمہ اور تعلیقات کا کام محمد اقبال مجددی نے کیا ہے۔
- ۱۶۔ خالد کردی شاہ غلام علی دہلوی کے نامور خلیفہ ہیں۔ مغرب کے اہل علم میں نقشبندی سلسلہ کے معروف صوفیہ میں سے ایک ہیں۔
- ۱۷۔ قاضی شاء اللہ کی شخصیت و سوانح پر تحقیقی مقالہ بعنوان ”تذکرہ قاضی شاء اللہ پانی پتی“ لاہور سے شائع ہو چکا ہے۔
- ۱۸۔ مکتوبات مخصوصیہ، دفتر سوم، مکتب: ۷۷
- ۱۹۔ مقامات مخصوصی، جلد ۲، ص: ۵۳۲، ۵۳۳، ۵۳۷
- ۲۰۔ ملاحظہ فرمائیے:
- مکتوبات سعیدیہ، مکتب: ۱۷، ۲۱، ۳۲، ۳۴، ۸۶
- مکتوبات مخصوصیہ، دفتر دوم، مکتب: ۱۱۹، دفتر سوم، مکتب: ۲، ۱۲۸، ۲۰۵، ۲۳۸
- ۲۱۔ انفاس العارفین، ص: ۱۹۲، ۲۲۵

- ۲۴۔ اردو زبان کی قدیم ابتدائی شکل ریختہ کھلاتی ہے۔
- ۲۵۔ جاپی، جیل احمد تاریخ ادب اردو، مجلس ترقی ادب لاہور، ۱۹۸۷ء، جلد ۲، ص: ۱۳۳
- ۲۶۔ تاریخ ادب اردو، جلد ۲، ص: ۱۲۲ / مزید تفصیلات کے لئے ملاحظہ فرمائیے، بحث الاسلام، دین و ادب، ادارہ اردو حیدر آباد، ۱۹۸۹ء، ص: ۹۹، ۱۱۸، ۱۱۶ / تذکرہ روز روشن، ص: ۲۹۰
- ۲۷۔ مقامات مخصوصی، جلد ۲، ص: ۵۳۱
- ۲۸۔ مقامات مخصوصی، جلد دوم، ص: ۲۸۰
- ۲۹۔ مقامات مخصوصی، جلد دوم، ص: ۲۸۰
- ۳۰۔ مزید اشعار کے لئے اسی جلد کا ص: ۲۲، ۵۲۳، ۵۲۳، ۵۲۳ ملاحظہ فرمائیں۔  
علاوه ازیں صباء، مولوی محمد مظفر حسین، تذکرہ روز روشن، صحیح و تصحیح محمد حسین دکن، انتشارات کتابخانہ رازی، تهران، ۱۳۳۳، ص: ۶۹۱
- ۳۱۔ تاریخ ادب اردو، جلد ۲، ص: ۱۲۳
- ۳۲۔ مقامات مخصوصی، جلد ۲، ص: ۲۲  
قاسی، احمد ندیم، (مدیر) سہ ماہی "فون" لاہور، شمارہ ۲۵، جلد: ۳، دسمبر ۱۹۶۱ء، ص: ۲۲۲ محمد اکرم چفتائی کا مضمون بعنوان "ماہل دہلوی کا ایک اہم تاریخی قطعہ" ص: ۲۲۷، ۲۲۵
- ۳۳۔ یہ سینیار ۲۰ مارچ ۲۰۰۳ء کو علی گڑھ یونیورسٹی، ائمیا کے شعبہ اسلامیات کے زیر انتظام منعقد ہوا۔ اردو زبان میں ۱۲ اور انگلش کے ۹ مقالات علیحدہ جلدیوں میں شائع ہوئے۔ فکر اسلامی کے فروع میں شیخ احمد سرہندی کی خدمات (سینار مقالات)، عبدالعلی اور ظفر الاسلام، ادارہ علوم اسلامیہ علی گڑھ ۲۰۰۵ء۔  
Abdul and Zafar ul Islam, Contribution of Shaikh Ahmad Sirhindi to Islamic thought (seminar papers), Institute of Islamic Studies Aligarh, 2005.
- ۳۴۔ محمد اقبال مجددی نے طائفہ مدینہ میں اس مخطوطہ کا ذکر کیا ہے اور یہ بھی دعویٰ کیا کہ انہوں نے یہ مخطوطہ جولائی ۱۹۸۹ کو دیکھا۔ مگر محمد اقبال مجددی کی تحقیقات اس سینار کے بعد شائع ہوئیں۔  
سابق صدر شعبہ عربی، علی گڑھ مسلم یونیورسٹی ائمیا، آج کل نیو سریمنڈ نگر علی گڑھ میں مقیم ہیں۔
- ۳۵۔ فکر اسلامی میں شیخ احمد سرہندی کی خدمات، ص: ۱۹۸، ۲۰۳  
جناب عبدالباری نے اس مضمون میں لکھا کہ اس سفر میں شیخ محمد مخصوص، شیخ عبدالاحد کے ہمراہ سفر میں تھے۔ یہ مقالہ نگار کا سوہ ہے۔ بلکہ شیخ محمد مخصوص کے بیٹے خواجہ محمد نقشبند ہمراہ تھے۔ اس کے لئے الجات الشانیہ کا مقدمہ ملاحظہ فرمائیے۔
- ۳۶۔ نواب مصطفیٰ خاں شفیقی کو نقشبندی سلسلہ میں خصوصی محبت تھی۔ شاہ ابو سعید، شاہ احمد سعید سے استفادہ کیا اور شاہ عبدالغنی مجددی سے خلافت حاصل کی۔ ۱۸۲۶ھ/۱۸۶۹ء میں فوت ہوئے۔ اس سلسلہ میں خاص عقیدت

و محبت کی وجہ سے ان کی collection میں سلسلہ عالیہ سے نایاب کتب موجود ہیں۔ تذکرہ گلشن بہار، ص: ۳۲/ مقامات خیر، ص: ۲۱۹

شیفۃ، نواب محمد مصطفیٰ خان، تذکرہ گلشن بہار، (مرتب: کلب علی خاں فائق) مجلس ترقی ادب لاہور، ۱۹۷۳، ص: ۳۲

زید فاروقی، شاہ ابو الحسن، مقامات خیر، شاہ ابو الحیر اکادمی دہلی، ۱۹۸۹، ص: ۶۱۹

۳۷۔ سابق ڈائریکٹر شاہ ولی اللہ دہلوی ریسرچ سلیل، ادارہ علوم اسلامیہ علی گڑھ مسلم یونیورسٹی، انڈیا۔

۳۸۔ اس کتاب کا پورا نام ”البرهان الجلی فی فضل الذکر الخفی“ ہے۔ تاحال غیر مطبوعہ ہے۔

۳۹۔ یہ خواجہ محمد معصوم کے مخطوطات کا مجموعہ ہے۔ اصلًا عربی زبان میں تھے لیکن محمد اقبال مجدمی نے ان کے فارسی متن کے ترجمہ و تعلیقات کو ۱۹۸۱ء میں شائع کروایا۔

